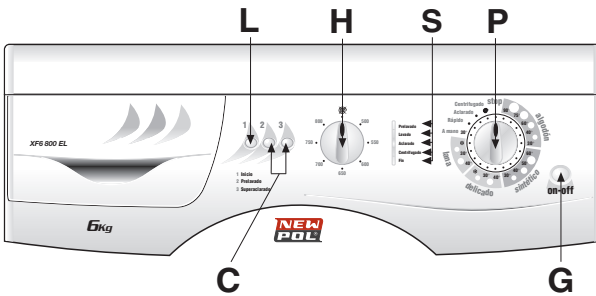


**FUNZIONI PRINCIPALI DELLA LAVATRICE**



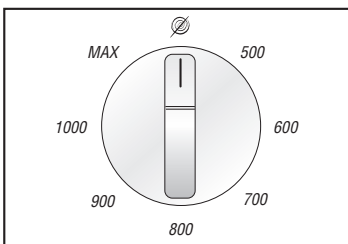
- C Pulsanti funzioni opzionali
- G Pulsante accensione
- H Manopola selezione centrifuga
- L Pulsante partenza
- P Manopola programmi e temperature
- S Led stato avanzamento programmi

**UTILIZZO DELLA LAVATRICE**  
**CICLO DI LAVAGGIO**


*(seguendo queste operazioni la lavatrice eseguirà il ciclo di lavaggio impostato)*

1. Aprire l'oblò.
2. Caricare la biancheria nel cestello e richiudere l'oblò.  
**Attenzione: E' vietato sovraccaricare la lavatrice. E' sconsigliato il lavaggio di capi che assorbono una grande quantità di acqua, per es. tappeti.**
3. Versare nelle rispettive vaschette il detersivo in polvere poco schiumogeno e l'ammorbidente per lavatrici automatiche (vedi capitolo "USO DEI DETERSIVI")
4. Chiudere lo scomparto detersivi, facendo attenzione che non venga tolto durante il funzionamento della lavatrice, perché l'acqua potrebbe fuoriuscire.
5. Premere il pulsante di accensione (G); il led corrispondente all'ultimo programma impostato si accenderà.
6. Ruotare la manopola programmatore (P) scegliendo il programma e la temperatura desiderata in accordo con il tipo di tessuto da lavare (vedi: "TABELLE PROGRAMMI")
7. Scegliere la velocità di centrifuga desiderata ruotando l'apposita manopola (H) (vedi "CENTRIFUGA VARIABILE").
8. Selezionare i pulsanti (C) con le funzioni da utilizzare (vedi "FUNZIONE OPZIONALI"). I pulsanti premuti si accenderanno.
9. Premere il pulsante (L) per iniziare il ciclo di lavaggio (vedi "PULSANTE PARTENZA")
10. Al termine del lavaggio, premere il pulsante di accensione (G) per spegnere la lavatrice.
11. Aprire l'oblò e togliere la biancheria.
12. Con le mani asciutte staccare la presa della lavatrice dalla rete.
13. Chiudere il rubinetto di alimentazione dell'acqua.

**CENTRIFUGA VARIABILE**



La macchina dispone di una ampia scelta di centrifughe che possono essere selezionate prima dell'avvio del programma, in accordo con lo

stesso. Per variare la centrifuga basta semplicemente ruotare la manopola (H) fino al raggiungimento del valore desiderato. Se si desidera escludere la centrifuga, posizionare la manopola sul simbolo .

*N.B. la velocità massima di centrifuga (max), varia a seconda del modello ed è quella riportata nel paragrafo delle caratteristiche tecniche. La massima velocità selezionabile per ogni singolo programma, è invece indicata nella tabella programmi (se verrà impostata una velocità superiore, la lavatrice eseguirà in ogni caso quella indicata).*

**Controllo antisbilanciamento del carico in centrifuga:**

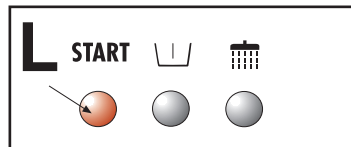
Questa lavatrice è dotata di uno speciale sistema di controllo elettronico per il corretto bilanciamento del carico. Il sistema, prima di ogni centrifuga, fa in modo che i panni si dispongano nel cestello, nel modo più uniforme possibile. In caso di distribuzione irregolare della biancheria, per motivi di sicurezza, la velocità di centrifugazione finale verrà ridotta e in casi di alto sbilanciamento del carico, non verrà effettuata.

## UTILIZZO DELLA LAVATRICE

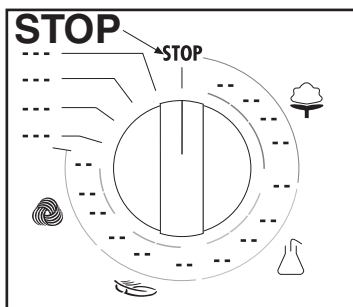
### PULSANTE PARTENZA

Dopo aver selezionato il programma desiderato, premendo questo pulsante la lavabiancheria inizia il ciclo di lavaggio. Il pulsante

(L) si accenderà, ad indicare che il ciclo di lavaggio è iniziato.



### "STOP" SUL PROGRAMMATORE

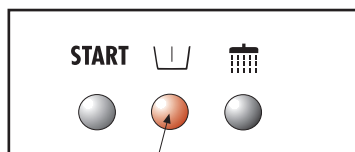


La funzione di stop è quella di resettare la lavabiancheria. Se per qualsiasi motivo durante un ciclo

di lavaggio si desiderasse variarlo, o si decidesse in un secondo momento di aggiungere altra biancheria all'interno della macchina, basta semplicemente posizionare la manopola del programmatore nella posizione di "STOP" (il pulsante start inizierà a lampeggiare), quindi reimpostare la manopola sul nuovo programma desiderato e premere il pulsante "START".

**Attenzione!! si consiglia di utilizzare questa funzione solo se strettamente necessario e soltanto se il programma da resettare è iniziato da non più di 3 minuti. Prima di poter aprire l'oblò dopo un reset, bisogna attendere 2 minuti per il suo sbloccaggio.**

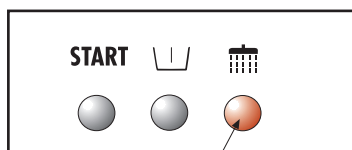
## FUNZIONE OPZIONALI



### PRELAVAGGIO

Premendo questo pulsante, la macchina esegue un pre-lavaggio con una temperatura massima di 40°C. Tale funzione può essere usata soltanto sui programmi "COTONE" e "SINTETICI".

*N.B. Se utilizzate questa opzione, il detersivo deve essere versato anche nell'apposita vaschetta per il prelavaggio.*



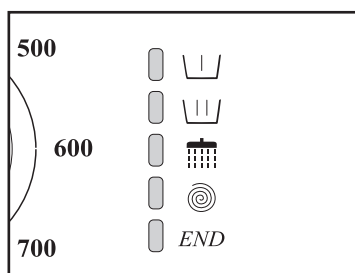
### RISCIACQUO SUPPLEMENTARE

La lavabiancheria è stata costruita in

modo che il consumo d'acqua sia ridotto al minimo. Per zone con acqua molto dolce, o nel caso si notassero eventuali residui di detersivo a fine ciclo, premendo questo pulsante la macchina effettuerà un risciacquo aggiuntivo.

*N. B. L'uso delle funzioni opzionali sono vincolate al tipo di programma prescelto, per cui se la funzione non è consentita dal programma non sarà possibile abilitare il pulsante (vedi TABELLA PROGRAMMI).*

## CONTROLLO DELLE FASI DI LAVAGGIO:



Nella figura laterale sono riportate le 5 principali funzioni di un ciclo di lavaggio **PRELAVAGGIO**; **LAVAGGIO**; **RISCIACQUI**; **CENTRIFUGA**; **FINE**.

Ognuna di queste funzioni, verrà evidenziata durante il ciclo da un led luminoso, in tal modo potremo sempre sapere a che punto è il lavaggio.

Al termine della centrifuga il led corrispondente rimarrà acceso per circa 2 minuti, che equivale al tempo necessario perchè la porta dell'oblò si sblocchi; dopodichè si accenderà il led corrispondente a "END".

A questo punto premere il pulsante acceso/spento, aprire l'oblò ed estrarre la biancheria.

## TABELLE PROGRAMMI












MANOPOLA PROGRAMMI	TEMPERATURE D'ESERCIZIO	ETICHETTATURE	TIPI DI TESSUTO	Comparti detersivo	Velocità centrifuga	PULSANTI ABILITATI	
							
<b>COTONE</b>	90°		Tessuti bianchi in cotone molto sporchi, con macchie anche di natura organica.		<b>Max</b> (o inferiore)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTONE</b>	75°		Per lenzuola, camicie, tovaglie, asciugamani in tessuti resistenti molto sporchi		<b>Max</b> (o inferiore)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTONE*</b>	60°		Per camicie, tovaglie, asciugamani in tessuti resistenti sporco normale		<b>Max</b> (o inferiore)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTONE</b>	40°		Tessuti bianchi e colorati resistenti molto sporchi		<b>Max</b> (o inferiore)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTONE</b>	30°		Tessuti con colori delicati biancheria leggermente sporca		<b>Max</b> (o inferiore)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTETICI</b>	60°		Tessuti sintetici con colori resistenti molto sporchi		<b>800</b> (o inferiore)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTETICI</b>	50°		Tessuti sintetici con colori resistenti sporco normale		<b>800</b> (o inferiore)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTETICI</b>	40°		Tessuti sintetici con colori delicati poco sporchi		<b>800</b> (o inferiore)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTETICI</b>	30°		Tessuti sintetici con colori delicati poco sporchi		<b>800</b> (o inferiore)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>DELICATI</b>	40°		Tessuti in cotone delicato, viscosa e misti delicati		<b>500</b> (o inferiore)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>DELICATI</b>	30°		Tessuti in cotone delicato, viscosa e misti delicati		<b>500</b> (o inferiore)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>DELICATI</b>	FREDDO	—	Tessuti in seta e misti delicati		<b>500</b> (o inferiore)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LANA ****</b>	40°		Tessuti in lana lavabili in lavatrice		<b>800</b> (o inferiore)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LANA</b>	30°		Tessuti in lana lavabili in lavatrice		<b>800</b> (o inferiore)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LANA</b>	FREDDO	—	Tessuti in lana lavabili in lavatrice		<b>800</b> (o inferiore)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LAVAGGIO A MANO</b>	30°		Tessuti lavabili a mano		<b>800</b> (o inferiore)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

1 OPZIONALE CON IL PULSANTE PRELAVAGGIO PREMUTO ● FUNZIONE ABILITATA ○ FUNZIONE NON ABILITATA

\* Programma di riferimento per la classificazione energetica, in accordo con la norma EN 60456

\*\*\* Programma riferimento per pura lana vergine.

## TABELLE PROGRAMMI

MANOPOLA PROGRAMMI	TEMPERATURE D'ESERCIZIO	ETICHETTATURE	TIPI DI TESSUTO	Comparti detersivo	Velocità centrifuga	PULSANTI ABILITATI	
							
<b>LAVAGGIO RAPIDO</b>	40°	—	Questo programma permette di lavare biancheria poco sporca in 35 min. ad una temperatura di 40° max.		<b>800</b> (o inferiore)		
<b>RISCIACQUI</b>	—	—	Per risciacquare e rinfrescare la biancheria		<b>Max</b>		
<b>SCARICO E CENTRIFUGA</b>	—	—	Scarico e centrifuga finale		<b>Max</b>		

 FUNZIONE ABILITATA  FUNZIONE NON ABILITATA

### SISTEMA DI RICONOSCIMENTO CARICO INTELLIGENTE

La lavatrice elettronica, è dotata di un particolare sistema che riconosce automaticamente la quantità di panni inseriti, regolando di conseguenza i litri di acqua da utilizzare e diminuendo in proporzione il tempo di lavaggio, ottenendo così, un risparmio di acqua, di tempo e di energia.

Nel caso in cui la quantità dei panni da lavare sia inferiore al carico massimo consigliato (vedi tabella caratteristiche tecniche), la quantità di acqua utilizzata per il lavaggio diminuirà nella proporzione di circa 2 litri per ogni kg in meno di biancheria.

Nel caso di lavaggi a mezzo carico o inferiori, la macchina effettuerà automaticamente un risciacquo in meno rispetto a quelli previsti.

N.B. Questa funzione è attiva solo sui programmi cotone.

## CARATTERISTICHE TECNICHE

MODELLO	→	XF6800EL
<b>Dimensioni:</b>	Larghezza cm.:	59.5
	Altezza cm.:	85.0
	Profondità cm.:	55.0
<b>Carico massimo consigliato durante il lavaggio:</b>		6,0 Kg
		3,0 Kg
		1,5 Kg
<b>Centrifuga max: (rpm)</b>		800
<b>Pressione dell'acqua</b>		min. 0,05 MPa - max. 1 MPa
<b>Potenza max assorbita/ Collegamento elettrico</b>		vedi targhetta caratteristiche

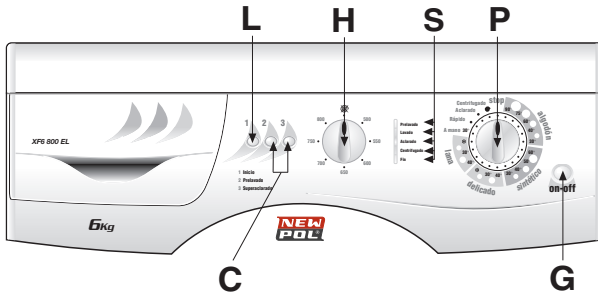
*\*Per fare in modo che il carico all'interno della macchina sia ben bilanciato ed evitare eccessive vibrazioni durante la centrifuga, la quantità di panni da lavare non deve essere inferiore ad 1 kg*

Atención al Cliente  
y Servicio técnico

**NEW**  
**POL**



**902 395 395**  
**LINEA DIRECTA**  
(SOLO PARA ESPAÑA)

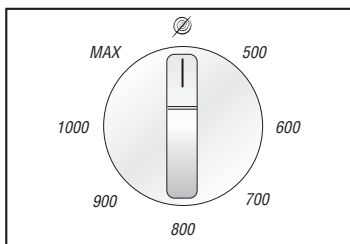
**MAIN FUNCTIONS OF THE WASHING MACHINE**


- C Optional function buttons
- G On/Off button
- H Spin selector knob
- L Start button
- P Programme and temperature knob
- S Programme status led

**USING THE WASHING MACHINE  
WASH CYCLE**

*(follow these instructions and the washing machine will run the selected wash cycle)*

1. Open the door
2. Load the washing in the drum and close the door.  
**Warning: Do not overload the machine. It is not advisable to wash items that absorb large quantities of water such as carpets.**
3. Add a low-suds detergent and softener designed for automatic washing machines in the respective compartments of the detergent drawer (see chapter "USE OF DETERGENTS").
4. Close the detergent drawer. Do not open the drawer while the machine is working as this may cause water to spill out.
5. Press the on button (G); the led corresponding to the last programme selected will light up.
6. Rotate the programmer knob (P) to select the required programme and temperature according to the type of fabric to wash (see: "PROGRAMME TABLES")
7. Select the required spin speed by rotating the relative knob (H) (see "VARIABLE SPIN").
8. Select the (C) buttons with the functions required (see "OPTIONAL FUNCTIONS"). The pressed buttons will light up
9. Press button (L) to start the wash cycle (see "START BUTTON")
10. At the end of the wash, press the On/Off button (G) to switch off the washing machine.
11. Open the door and remove the washing.
12. With dry hands, unplug the washing machine from the mains supply.
13. Close the water feed valve.

**VARIABLE SPIN**


The washing machine has a wide selection of spin speeds that can be selected before starting the wash programme. To change the speed,

simply rotate knob (H) to the value required. To select the no-spin function, rotate the knob to position .

*NB. The maximum spin speed (MAX) will vary according to the machine model and that reported in the technical characteristics table. The maximum selectable speed for each programme is indicated in the programme table (if a higher spin speed is selected, the machine will only effect a spin at the value indicated in the table).*

**Spin load imbalance control:**

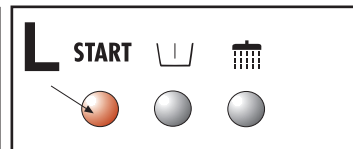
This washing machine is equipped with a special electronic control system for correctly balancing the wash load. Prior to each spin, the system ensures that the washing is evenly distributed in the drum.

If the washing is not evenly distributed, the final spin speed is reduced, and if the load is very unbalanced, the spin is not effected.

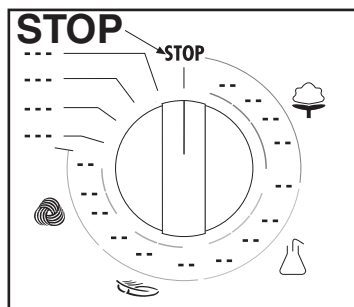
## USING THE WASHING MACHINE

### START BUTTON

After selecting the required programme, press this button to start the wash cycle. Button (L) will light up to indicate the wash cycle has started.



### PROGRAMMER KNOB "STOP"

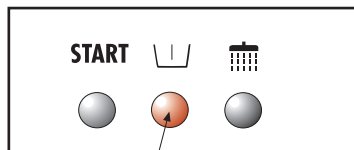


The stop function resets the washing machine. If, for any

reason, you want to change the wash programme or add more washing to the load during the wash cycle, simply place the programmer knob in position "STOP" (the button will start to flash). Then re-position the knob on the new programme and press the "START" button.

**Warning!!** only use this function if strictly necessary and then only if the programme to reset has been running for a few minutes. Before opening the door after a reset, wait 2 minutes for the locking mechanism to release.

## OPTIONAL FUNCTIONS

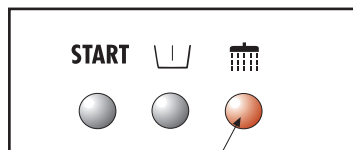


### PREWASH

Press this button and the machine will perform a prewash at the maximum temperature of 40°C. This function can only be used on the "COTTON" and "SYNTHETICS" programmes.

**N.B.** When this option is used, the detergent must also be added to the appropriate prewash compartment.

consumption to a minimum. In very soft water areas, or in the case where detergent residues are noticed at the end of the wash cycle, pressing this button will add one more rinse to the programme.

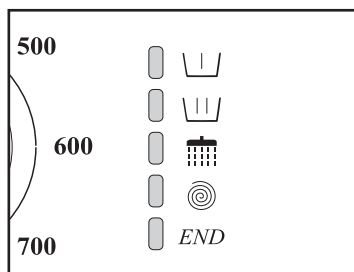


### EXTRA RINSE

The washing machine has been designed to reduce water

**NB.** The use of this function depends on the type of programme selected. Consequently, if the wash programme does not include this function, the button cannot be enabled (see **PROGRAMME TABLE**).

## MONITORING THE WASH



The figure alongside shows the 5 main functions of a **PREWASH, WASH, RINSE, SPIN, END** wash cycle:

Each of these functions will be highlighted during the wash by a led.

In this way, the user is constantly aware of the progress of the wash.

After the spin phase, the

corresponding led will stay lit for approximately 2 minutes. This is the time lapse necessary for the door release mechanism to work, after which the **END** led will light up.

At this point, press the On/Off button, open the door and remove the washing.

## PROGRAMME TABLES






PROGRAMMER KNOB	WASH TEMPERATURE	SYMBOL	FABRIC TYPE	DISPENSER COMPARTMENTS	SPINN SPEED	BUTTONS ENABLED	
							
<b>COTTON</b>	90°		Heavily soiled white cotton fabrics with organic stains.		<b>Max</b> (or lower)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTTON</b>	75°		Sheets, shirts, tablecloths, towels that are resistant and heavily soiled		<b>Max</b> (or lower)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTTON*</b>	60°		For shirts, tablecloths, towels that are resistant and normally soiled		<b>Max</b> (or lower)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTTON</b>	40°		White and coloured fabrics that are resistant and heavily soiled		<b>Max</b> (or lower)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTTON</b>	30°		Delicate coloured fabrics that are lightly soiled		<b>Max</b> (or lower)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SYNTHETICS</b>	60°		Colourfast synthetic fabrics that are heavily soiled		<b>800</b> (or lower)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SYNTHETICS</b>	50°		Colourfast synthetic fabrics that are normally soiled		<b>800</b> (or lower)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SYNTHETICS</b>	40°		Delicate coloured synthetic fabrics that are lightly soiled		<b>800</b> (or lower)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SYNTHETICS</b>	30°		Delicate coloured synthetic fabrics that are lightly soiled		<b>800</b> (or lower)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>DELICATES</b>	40°		Delicate cotton, viscous and mixed delicate fabrics		<b>500</b> (or lower)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>DELICATES</b>	30°		Delicate cotton, viscous and mixed delicate fabrics		<b>500</b> (or lower)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>DELICATES</b>	COLD	—	Fabrics in silk and mixed delicates		<b>500</b> (or lower)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>WOOL****</b>	40°		Machine washable wool		<b>800</b> (or lower)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>WOOL</b>	30°		Machine washable wool		<b>800</b> (or lower)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>WOOL</b>	COLD	—	Machine washable wool		<b>800</b> (or lower)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>HAND WASH</b>	30°		Hand washable fabrics		<b>800</b> (or lower)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

1 OPTIONAL WITH PREWASH BUTTON PRESSED ● FUNCTION ENABLED ○ FUNCTION DISABLED

\* Reference programme for energy classification purposes according to standard EN 60456

\*\*\* Reference program for pure new wool.

## PROGRAMME TABLES

PROGRAMMER KNOB	WASH TEMPERATURE	SYMBOL	FABRIC TYPE	DISPENSER COMPARTMENTS	SPINN SPEED	BUTTONS ENABLED	
							
<b>QUICK WASH</b>	40°	—	This programme will wash dirty washing in 35 minutes at a maximum temperature of 40°.		800 (or lower)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>RINSES</b>	—	—	To rinse and refresh the washing		Max	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>DRAIN AND SPIN</b>	—	—	Drain and final spin		Max	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

FUNCTION ENABLED  FUNCTION DISABLED

### INTELLIGENT LOAD RECOGNITION SYSTEM

The electronic washing machine is equipped with a special system that automatically recognises the amount of washing loaded in the drum. The machine can thus regulate the amount of water to use for the wash and proportion the wash time accordingly, thus saving water, time and energy.

In the case where the amount of washing is less than the maximum recommended load (see technical characteristics table), the quantity of water used for the wash will be reduced by 2 litres for each kg less of washing.

In the case of a half-load or less, the machine will automatically carry out one rinse less than programmed.

N.B. This function is only activated for cotton programmes.

### TECHNICAL CHARACTERISTICS

MODEL	XF6800EL
<b>Dimensions:</b>	
Width cm.:	59.5
Height cm.:	85.0
Depth cm.:	55.0
Maximum recommended load*:	6,0 Kg
	3,0 Kg
	1,5 Kg
<b>Spin max: (rpm)</b>	800
<b>Water pressure:</b>	min. 0,05 MPa - max. 1 MPa
<i>Max. absorbed power/Electrical connection</i>	see plate with technical feature

*\*To ensure that the wash load is evenly balanced in the machine and to avoid excessive vibration during spinning, the amount of washing must not be less than 1 kg.*

Atención al Cliente  
y Servicio técnico

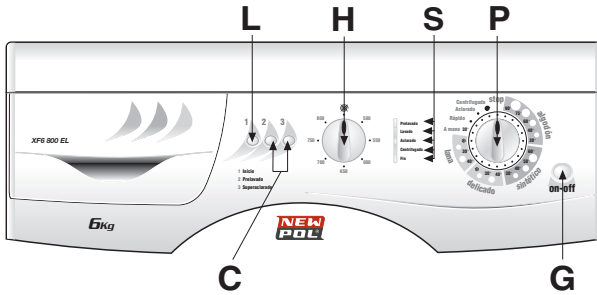
**NEW**  
**POL**



902 395 395  
LINEA DIRECTA  
(SOLO PARA ESPAÑA)



**FUNCIONES PRINCIPALES DE LA LAVADORA**



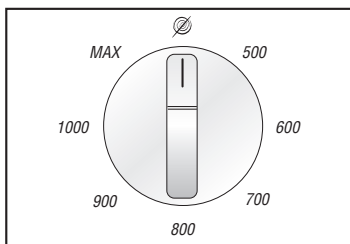
- C Pulsadores para funciones opcionales
- G Pulsador de encendido
- H Mando de selección del centrifugado
- L Pulsador de puesta en marcha
- P Mando de selección de programas y temperaturas
- S Led del estado de avance de los programas

**USO DE LA LAVADORA**  
**CICLO DE LAVADO**


(siguiendo el procedimiento descrito a continuación, la lavadora efectúa el ciclo de lavado programado)

1. Abrir la puerta.
2. Cargar la ropa en la cuba y cerrar la puerta.  
**Atención: está prohibido sobrecargar la lavadora. Se desaconseja lavar prendas que absorban una gran cantidad de agua, como, por ejemplo, alfombras.**
3. Echar un detergente en polvo que haga poca espuma y un suavizante para lavadoras automáticas en las respectivas cubetas (véase el capítulo "USO DE LOS DETERGENTES").
4. Cerrar el compartimiento del detergente y no abrirlo durante el funcionamiento
5. Accionar el pulsador de encendido (G): se enciende el led correspondiente al último programa seleccionado.
6. Girar el mando programador (P) para seleccionar el programa y la temperatura deseados en función del tipo de tejido por lavar (véase: "TABLAS DE PROGRAMAS").
7. Seleccionar la velocidad de centrifugado mediante el mando (H) (véase: "CENTRIFUGADO VARIABLE").
8. Seleccionar las funciones opcionales deseadas con los pulsadores (C) (véase: "FUNCIONES OPCIONALES"). Los testigos correspondientes se encienden.
9. Accionar el pulsador (L) para empezar el ciclo de lavado (véase: "PULSADOR DE PUESTA EN MARCHA").
10. Terminado el lavado, accionar el pulsador de encendido (G) para apagar la lavadora.
11. Abrir la puerta y quitar la ropa.
12. Con las manos secas, desenchufar la lavadora de la red eléctrica.
13. Cerrar la llave de alimentación del agua.

**CENTRIFUGADO VARIABLE**



Antes de iniciar un programa, es posible elegir el centrifugado más adecuado entre una amplia gama. Para ello, girar el mando (H) hasta

alcanzar el valor deseado. Si se desea excluir el centrifugado, colocar el mando en el símbolo .

N.B.: la velocidad máxima de centrifugado (máx) varía en función del modelo y es la indicada en el párrafo de las características técnicas. La velocidad máxima que se puede seleccionar para cada programa se indica en la tabla de los programas (si se programa una velocidad superior, la lavadora efectuará siempre la velocidad indicada).

**Control del desequilibrio de la carga durante el centrifugado:**

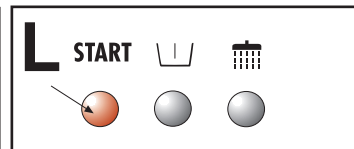
Esta lavadora posee un sistema especial que controla electrónicamente que la carga esté bien equilibrada. Antes de efectuar el centrifugado, este sistema hace que la ropa se coloque en la cuba de la manera más uniforme posible. En caso de distribución irregular de la ropa, la velocidad de centrifugado final se reduce por motivos de seguridad, y, si el desequilibrio es muy elevado, no se efectúa.

## USO DE LA LAVADORA

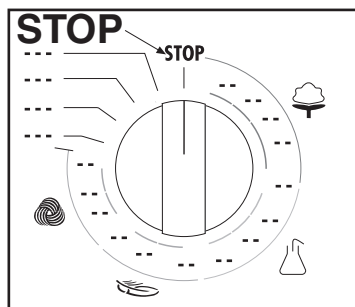
### PULSADOR DE PUESTA EN MARCHA

Tras seleccionar el programa deseado, si se acciona este pulsador la lavadora empieza el ciclo de lavado. El pulsador (L) se enciende para

indicar que ha iniciado el ciclo de lavado.



### "STOP" EN EL PROGRAMADOR

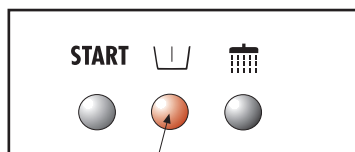


La función de Stop sirve para interrumpir el programa de la

lavadora. Si, por cualquier motivo, durante el ciclo de lavado se desea cambiar el programa o añadir más ropa, colocar el mando del programador en "STOP" (el pulsador de Start empieza a parpadear); luego, colocar el mando en el programa deseado y accionar el pulsador "START".

**¡Atención! Se aconseja utilizar esta función únicamente si es realmente necesario y sólo si el programa que se desea interrumpir ha iniciado desde hace menos de tres minutos. Antes de poder abrir la puerta después de interrumpir un programa, hay que esperar que transcurran dos minutos para que la puerta se desbloquee.**

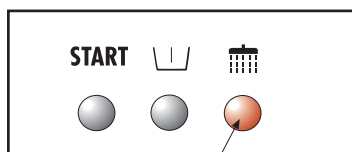
## FUNCIONES OPCIONALES



### PRELAVADO

Si se acciona este pulsador, la máquina efectúa un prelavado a una temperatura máxima de 40°C. Dicha función sólo se puede utilizar en los programas "ALGODÓN" y "SINTÉTICOS".

**N.B.:** si se utiliza esta opción, también se debe echar detergente en el compartimento de prelavado de la cubeta.



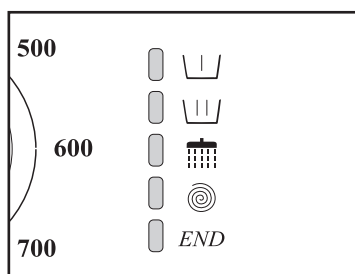
### ACLARADO SUPLEMENTARIO

Esta lavadora se ha fabricado para

consumir la menor cantidad de agua posible. En zonas con aguas muy suaves o en el caso de que queden residuos de detergente al final del ciclo, se puede realizar un aclarado suplementario, para lo cual hay que accionar dicho pulsador.

**N.B.:** las funciones opcionales sólo se pueden usar en algunos programas; por lo tanto, si el programa no permite esta función, el pulsador está inhabilitado (véase: **TABLA DE LOS PROGRAMAS**).

## CONTROL DE LAS FASES DE LAVADO



































En la figura de al lado se indican las 5 funciones principales de un ciclo de lavado: **PRELAVADO, LAVADO, ACLARADO, CENTRIFUGADO y FIN**. Cada una de estas funciones se indica durante el ciclo de lavado mediante un led luminoso, de manera que siempre se puede saber a qué punto se encuentra el lavado.

Al terminar el centrifugado, el testigo correspondiente permanece encendido durante dos minutos, que equivalen al tiempo necesario para que la puerta se desbloquee; transcurridos los dos minutos, se enciende el testigo "END".

Luego, accionar el pulsador de encendido/apagado, abrir la puerta y quitar la ropa.

## TABLAS DE PROGRAMAS






MANDO DE PROGRAMAS	TEMPER. EJERCICIO	ETIQUETA	TIPO DE TEJIDO	Compartimiento del detergente	Velocidad centrifugado	PULSADORES HABILITADOS	
							
<b>ALGODÓN</b>	90°		Tejidos blancos de algodón muy sucios, con manchas orgánicas.		<b>Máx</b> (o inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>ALGODÓN</b>	75°		Para sábanas, camisas, manteles y toallas de tejidos resistentes muy sucios		<b>Máx</b> (o inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>ALGODÓN*</b>	60°		Para camisas, manteles y toallas de tejidos resistentes sucios		<b>Máx</b> (o inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>ALGODÓN</b>	40°		Tejidos blancos y de colores resistentes muy sucios		<b>Máx</b> (o inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>ALGODÓN</b>	30°		Tejidos de colores delicados, ropa poco sucia		<b>Máx</b> (o inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTÉTICOS</b>	60°		Tejidos sintéticos de colores resistentes muy sucios		<b>800</b> (o inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTÉTICOS</b>	50°		Tejidos sintéticos de colores resistentes sucios		<b>800</b> (o inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTÉTICOS</b>	40°		Tejidos sintéticos de colores delicados poco sucios		<b>800</b> (o inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTÉTICOS</b>	30°		Tejidos sintéticos de colores delicados poco sucios		<b>800</b> (o inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>DELICADOS</b>	40°		Tejidos de algodón delicado, viscosa y mixtos delicados		<b>500</b> (o inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>DELICADOS</b>	30°		Tejidos de algodón delicado, viscosa y mixtos delicados		<b>500</b> (o inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>DELICADOS</b>	FRÍO	—	Tejidos de seda y mixtos delicados		<b>500</b> (o inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LANA ****</b>	40°		Tejidos de lana que se pueden lavar en la lavadora		<b>800</b> (o inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LANA</b>	30°		Tejidos de lana que se pueden lavar en la lavadora		<b>800</b> (o inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LANA</b>	FRÍO	—	Tejidos de lana que se pueden lavar en la lavadora		<b>800</b> (o inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LAVADO A MANO</b>	30°		Tejidos que se deben lavar a mano		<b>800</b> (o inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

**1** OPCIONAL CON EL PULSADOR DE PRELAVADO ACCIONADO ● FUNCIÓN HABILITADA ○ FUNCIÓN INHABILITADA

\* Programa de referencia para la clasificación energética, en conformidad con la norma EN 60456.

\*\*\* Programa de referencia para pura lana virgen

## TABLAS DE PROGRAMAS

MANDO DE PROGRAMAS	TEMPER. EJERCICIO	ETIQUETA	TIPO DE TEJIDO	Compartimiento del detergente	Velocidad centrifugado	PULSADORES HABILITADOS	
							
<b>LAVADO RÁPIDO</b>	40°	—	Este programa permite lavar ropa poco sucia en 35 minutos a una temperatura máxima de 40°		800 (o inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>ACLARADOS</b>	—	—	Para aclarar y refrescar la ropa		Máx	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>DESCARGA Y CENTRIFUGADO</b>	—	—	Descarga y centrifugado final		Máx	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

FUNCIÓN HABILITADA  FUNCIÓN INHABILITADA

### SISTEMA DE RECONOCIMIENTO CARGA INTELIGENTE

La lavadora electrónica posee un sistema especial que reconoce automáticamente la cantidad de piezas introducidas, regula los litros de agua que se deben utilizar y disminuye proporcionalmente el tiempo de lavado para ahorrar agua, tiempo y energía. Cuando la cantidad de ropa que se debe lavar es inferior a la carga máxima aconsejada (véase: TABLA DE LAS CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS), la cantidad de agua utilizada para el lavado disminuye en proporción de dos litros por cada kilo de ropa en menos. En caso de lavados a media carga o inferiores, la máquina efectúa automáticamente un aclarado menos con respecto a los previstos.

**N.B.:** esta función sólo se encuentra habilitada en los programas para algodón.

## CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

MODELO	→	XF6800EL
Dimensiones:	Ancho cm:	59.5
	Altura cm:	85.0
	Profundidad cm:	55.0
Carga máxima aconsejada durante el lavado:*		6,0 Kg
		3,0 Kg
		1,5 Kg
Centrifugado max. : (rpm)		800
Presión del agua		min. 0,05 MPa - max. 1 MPa
Potencia máxima absorbida / Conexión eléctrica		véase placa de características

\* Para que la carga en el interior de la máquina quede correctamente equilibrada y no se produzcan vibraciones excesivas durante el centrifugado, se ha de lavar más de un kilo de ropa.

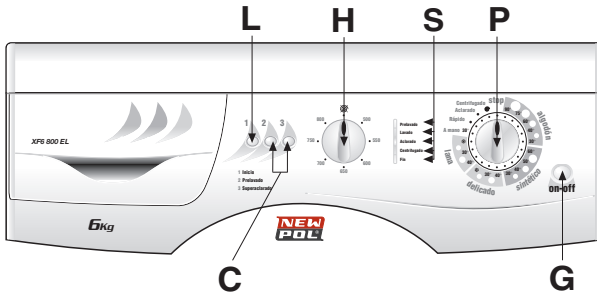
Atención al Cliente  
y Servicio técnico

**NEW**  
**POL**®



902 395 395  
LINEA DIRECTA  
(SOLO PARA ESPAÑA)

**PRINCIPAIS FUNÇÕES DA MÁQUINA DE LAVAR ROUPA**



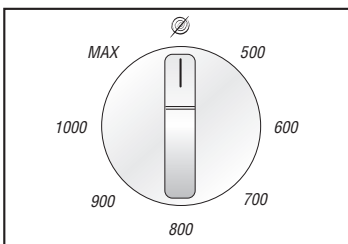
- C Botões de funções opcionais
- G Botão de ligação
- H Botão de selecção de centrifugação
- L Botão de arranque
- P Botão dos programas e temperaturas
- S Led do estado de avanço dos programas

**UTILIZAÇÃO DA MÁQUINA DE LAVAR DE ROUPA**  
**CICLO DE LAVAGEM**

(seguindo as instruções abaixo, a máquina de lavar roupa executará o ciclo de lavagem programado)

1. Abra a porta da máquina.
2. Carregue a roupa no tambor e feche a porta.  
**Atenção! É proibido pôr peso excessivo de roupa na máquina. Não é aconselhável lavar na máquina roupa que absorva grandes quantidades de água como, por exemplo, tapetes.**
3. Use detergente em pó pouco espumoso e amaciador para máquinas de lavar roupa automáticas e deite-os nos compartimentos respectivos (ver capítulo "UTILIZAÇÃO DE DETERGENTES")
4. Feche a gaveta dos detergentes, tendo o cuidado de não a tirar fora durante o funcionamento da máquina, porque pode sair água.
5. Prima o botão de ligação (G); o led correspondente ao último programa programado acende.
6. Rode o botão programador (P), seleccionando o programa e a temperatura desejada de acordo com o tipo de tecido que deseja lavar (ver: "TABELA DE PROGRAMAS")
7. Selecciona a velocidade de centrifugação desejada, rodando o botão próprio (H) (ver "CENTRIFUGAÇÃO VARIÁVEL").
8. Selecciona os botões (C) com as funções que deseja utilizar (ver "FUNÇÃO DOS OPCIONAIS").  
Os botões pressionados acendem.
9. Prima o botão (L) para dar início ao ciclo de lavagem (ver "BOTÃO DE ARRANQUE")
10. No fim da lavagem, prima o botão de ligação (G) para desligar a máquina.
11. Abra a porta do tambor e tire a roupa.
12. Com as mãos secas, desligue a ficha da máquina de lavar roupa da tomada de rede.
13. Feche a torneira de alimentação de água.

**CENTRIFUGAÇÃO VARIÁVEL**



A máquina tem uma vasta gama de velocidades de centrifugação que o utilizador poderá seleccionar de acordo com o programa escolhido,

antes do início do referido programa. Para alterar a velocidade de centrifugação é suficiente rodar o botão (H) até atingir o valor desejado. Se desejar excluir a centrifugação, coloque o botão na posição correspondente ao símbolo

OBS.: A velocidade de centrifugação máxima (máx), varia de acordo com o modelo e é indicada no parágrafo das características técnicas. A velocidade máxima que é possível seleccionar para cada programa está indicada na tabela de programas (no caso do utilizador programar uma velocidade superior à indicada, a máquina funcionará, na mesma, à velocidade indicada).

**Verificação de não equilíbrio de carga na centrifugação:**

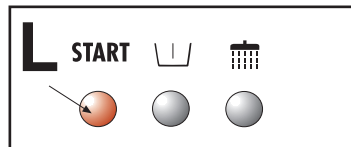
Esta máquina de lavar de roupa está equipada com um sistema de controlo electrónico especial destinado a equilibrar a carga de roupa dentro do tambor. Antes da centrifugação, o sistema entra em acção fazendo com que a roupa se disponha o mais uniformemente possível no tambor. Por questão de segurança, se o peso da roupa estiver mal distribuído, a velocidade de centrifugação final é diminuída e, em caso de grande desequilíbrio, pode mesmo chegar a não se realizar o ciclo de centrifugação.

# UTILIZAÇÃO DA MÁQUINA DE LAVAR DE ROUPA

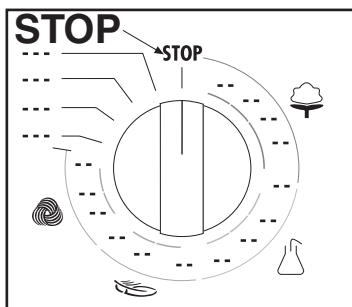
## BOTÃO DE ARRANQUE

Se, depois de ter seleccionado o programa desejado, premir este botão, a máquina dá início ao ciclo de lavagem. O botão (L) acenderá

para indicar que o ciclo de lavagem começou.



## "STOP" NO PROGRAMADOR

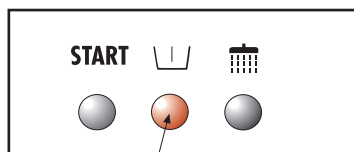


A função de stop é a de reiniciar a máquina. Se, por qualquer razão,

decidir alterar um ciclo de lavagem depois dele ter iniciado ou se desejar, posteriormente, adicionar roupa no tambor da máquina, é suficiente colocar o botão programador na posição de "STOP" (o botão de start começa a piscar), programá-lo outra vez colocando-o na posição correspondente ao novo programa desejado e premir o botão de "START".

**Atenção!!** Aconselha-se utilizar esta função apenas em casos excepcionais, de verdadeira necessidade, e somente se o programa que se deseja redefinir tiver iniciado há 3 minutos, no máximo. A seguir a uma paragem para reposição da máquina, é necessário aguardar 2 minutos para ela poder abrir.

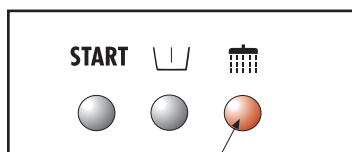
## FUNÇÕES OPCIONAIS



### PRÉ-LAVAGEM

Premindo este botão, a máquina faz uma pré-lavagem à temperatura máxima de 40°C. Esta função só pode ser usada nos programas "ALGODÃO" e "SINTÉTICOS".

**OBS.** Se utilizar esta opção, também é necessário deitar detergente no compartimento de detergente de pré-lavagem.



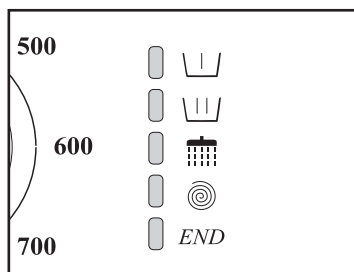
### ENXAGUAMENTO ADICIONAL

A máquina de lavar roupa foi

concebida de modo a reduzir o mais possível o consumo de água. Em zonas de água muito doce ou no caso de se notarem resíduos de detergente no fim do ciclo, se premir este botão a máquina fará um enxaguamento adicional.

**OBS.** A utilização das funções opcionais depende do tipo de programa predefinido. Assim, se a função não for autorizada pelo programa, não será possível activar o botão respectivo (ver TABELA DE PROGRAMAS).

## CONTROLO DAS FASES DE LAVAGEM



































Na figura ao lado estão indicadas as 5 funções principais de um ciclo de lavagem: **PRÉ-LAVAGEM; LAVAGEM; ENXAGUAMENTO; CENTRIFUGAÇÃO; FIM**. Cada uma destas funções aparecerá indicada durante o ciclo por meio de um led luminoso, que permite ao utilizador saber exactamente qual é o ciclo do programa de lavagem em que a

máquina se encontra.

No fim da centrifugação, o led correspondente ficará aceso cerca de 2 minutos, que é o período de tempo necessário para a porta do tambor poder abrir. A seguir, acenderá o led correspondente a "END".

Nesta altura, prima o botão ligado/desligado, abra a porta do tambor e tire a roupa.

## TABELA DE PROGRAMAS






BOTÃO DOS PROGRAMAS	TEMPERATURAS DE FUNCIONAMENTO	INDICAÇÕES DAS ETIQUETAS	TIPOS DE TECIDO	Compartimentos de detergente	Velocidade de centrifugação	BOTÕES ACTIVADOS	
							
<b>ALGODÃO</b>	90°		Tecidos brancos de algodão muito sujos com nódoas, mesmo de natureza orgânica.		<b>Máx</b> (ou inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>ALGODÃO</b>	75°		Para lençóis, camisas, toalhas de mesa e toalhas de banho de tecido resistente, muito sujos.		<b>Máx</b> (ou inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>ALGODÃO*</b>	60°		Para camisas, toalhas de mesa e toalhas de banho de tecido resistente, sujidade normal		<b>Máx</b> (ou inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>ALGODÃO</b>	40°		Tecidos brancos e de cor resistentes, muito sujos		<b>Máx</b> (ou inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>ALGODÃO</b>	30°		Tecidos de cores delicadas, roupa ligeiramente suja		<b>Máx</b> (ou inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTÉTICOS</b>	60°		Tecidos sintéticos de cores resistentes, muito sujos		<b>800</b> (ou inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTÉTICOS</b>	50°		Tecidos sintéticos de cores resistentes, sujidade normal		<b>800</b> (ou inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTÉTICOS</b>	40°		Tecidos sintéticos de cores delicadas, pouco sujos		<b>800</b> (ou inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SINTÉTICOS</b>	30°		Tecidos sintéticos de cores delicadas, pouco sujos		<b>800</b> (ou inferior)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>DELICADOS</b>	40°		Tecidos de algodão delicado, viscoso e mistos delicados		<b>500</b> (ou inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>DELICADOS</b>	30°		Tecidos de algodão delicado, viscoso e mistos delicados		<b>500</b> (ou inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>DELICADOS</b>	<b>FRIO</b>	—	Tecidos de seda e mistos delicados		<b>500</b> (ou inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LÃ****</b>	40°		Tecidos de lã laváveis na máquina		<b>800</b> (ou inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LÃ</b>	30°		Tecidos de lã laváveis na máquina		<b>800</b> (ou inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LÃ</b>	<b>FRIO</b>	—	Tecidos de lã laváveis na máquina		<b>800</b> (ou inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LAVAGEM À MÃO</b>	30°		Tecidos laváveis à mão		<b>800</b> (ou inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

**1** DE OPÇÃO COM O BOTÃO DE PRÉ-LAVAGEM PREMIDO ● FUNÇÃO ACTIVADA ○ FUNÇÃO NÃO ACTIVADA

\* Programa de referência para a classificação de energia, de acordo com a norma EN 60456

\*\*\* Programa de referência para pura lã virgem

## TABELA DE PROGRAMAS

BOTÃO DOS PROGRAMAS	TEMPERATURAS DE FUNCIONAMENTO	INDICAÇÕES DAS ETIQUETAS	TIPOS DE TECIDO	Compartimentos de detergente	Velocidade de centrifugação	BOTÕES ACTIVADOS	
							
<b>LAVAGEM RÁPIDA</b>	40°	—	Este programa permite lavar roupa pouca suja em 35 minutos, à temperatura máxima de 40°.		800 (o inferior)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>ENXAGUAMENTO</b>	—	—	Para enxaguar e refrescar a roupa		Max	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>DESCARGA E CENTRIFUGAÇÃO</b>	—	—	Descarga e centrifugação final		Max	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

FUNÇÃO ACTIVADA     FUNÇÃO NÃO ACTIVADA

### SISTEMA DE RECONHECIMENTO CARGA INTELIGENTE

A máquina de lavar roupa electrónica está equipada com um sistema especial que consegue reconhecer automaticamente a quantidade de roupa introduzida regulando, de acordo com ela, a quantidade de água a utilizar e diminuindo o tempo de lavagem, proporcionalmente. Deste modo tem a vantagem de poupar água, tempo e energia.

No caso da quantidade de roupa a lavar ser inferior à carga máxima aconselhada (ver tabela das características técnicas), a quantidade de água utilizada para lavagem diminuirá na proporção de cerca de 2 litros por kg de roupa a menos.

Em caso de lavagem de meia-carga ou quantidade inferior, a máquina fará automaticamente um enxaguamento a menos em relação aos previstos.

**OBS.** Esta função só está activa nos programas de algodão.

## CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

MODEL	XF6800EL	
Dimensões:	Largura cm:	59.5
	Altura cm:	85.0
	Profundidade cm:	55.0
Carga máxima aconselhada durante a lavagem:		6,0 Kg
		3,0 Kg
		1,5 Kg
<b>Centrifugação Máxima: (rpm)</b>		800
<b>Pressão de água</b>		min. 0,05 MPa - max. 1 MPa
Potência máx absorvida/ Ligaçãõ eléctrica		ver chapa de características

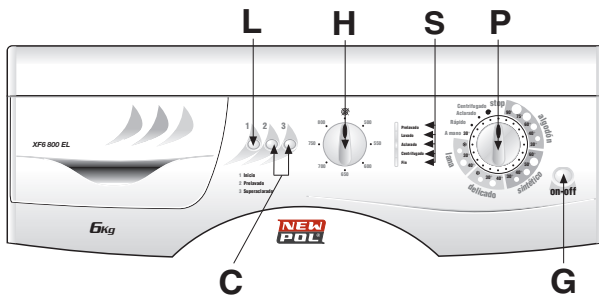
\* Para fazer com que a carga dentro da máquina fique bem distribuída e evitar vibrações excessivas durante a centrifugação, a quantidade de roupa a lavar não deve ser inferior a 1 kg

Atención al Cliente  
y Servicio técnico




**902 395 395**  
**LINEA DIRECTA**  
(SOLO PARA ESPAÑA)





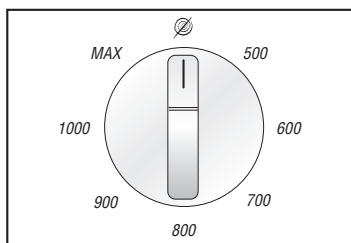
- C Touches fonctions optionnelles
- G Touche de mise en fonction
- H Manette de sélection essorage
- L Touche de démarrage
- P Manette programmes et températures
- S Dels état d'avancement des programmes

## EMPLOI DE LA MACHINE À LAVER LE LINGE CYCLE DE LAVAGE


(en exécutant ces opérations, la machine à laver le linge effectuera le cycle de lavage programmé)

1. Ouvrir le hublot.
2. Charger le linge dans le tambour, puis refermer le hublot.  
**Attention: il est interdit de surcharger la machine à laver le linge. Nous déconseillons de laver des articles qui absorbent une grande quantité d'eau, par exemple: tapis.**
3. Verser dans les cuvettes correspondantes le détergent en poudre peu moussieux et l'adoucissant pour machines à laver le linge automatiques (voir chapitre "EMPLOI DES DÉTERGENTS").
4. Fermer le compartiment des détergents, en veillant à ce qu'il ne soit pas ôté pendant le fonctionnement de la machine à laver le linge, étant donné que de l'eau pourrait sortir de ce dernier.
5. Appuyer sur la touche de mise en fonction (G); la del qui correspond au dernier programme qui a été sélectionné s'allumera.
6. Tourner la manette programmeur (P) en choisissant le programme et la température souhaités, en fonction du type de tissus devant être lavés (voir: "TABLEAU DES PROGRAMMES").
7. Choisir la vitesse d'essorage souhaitée, en tournant la manette prévue à cet effet (H) (voir "ESSORAGE VARIABLE").
8. Sélectionner les touches (C) avec les fonctions devant être utilisées (voir "FONCTIONS OPTIONNELLES"). Les touches qui ont été appuyées s'allumeront.
9. Appuyer sur la touche (L) pour commencer le cycle de lavage (voir "TOUCHE DE DÉMARRAGE").
10. À la fin du lavage, appuyer sur la touche de mise en fonction (G) pour éteindre la machine à laver le linge.
11. Ouvrir le hublot et sortir le linge.
12. Avec les mains bien sèches, sortir la fiche de la machine à laver le linge de la prise du réseau.
13. Fermer le robinet d'alimentation de l'eau.

## ESSORAGE VARIABLE



La machine dispose d'un vaste choix de types d'essorage, que l'on peut sélectionner avant le lancement du programme, en fonction de ce dernier.

Pour modifier le type d'essorage, il suffit tout simplement de tourner la manette (H) jusqu'à ce que l'on atteigne la valeur souhaitée. Si l'on souhaite exclure l'essorage, il faut positionner la manette sur le symbole .

*REMARQUE: la vitesse d'essorage maximum (max), varie en fonction du modèle et elle correspond à celle reportée dans le tableau des caractéristiques techniques. Par contre, la vitesse maximum pouvant être sélectionnée pour chaque programme est indiquée dans le tableau des programmes (si une vitesse supérieure sera programmée, la machine à laver le linge effectuera - de toute manière - l'essorage à la vitesse indiquée).*

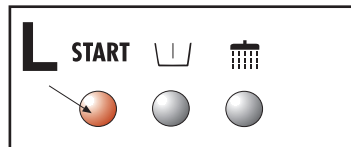
**Contrôle antidéséquilibre de la charge pendant l'essorage:** Cette machine est équipée d'un système spécial de contrôle électronique pour garantir l'équilibrage correct de la charge. Ce système, avant chaque essorage, fait en sorte que les vêtements soient répartis dans le tambour de la façon la plus uniforme possible. En cas de répartition irrégulière du linge, pour des raisons de sécurité, la vitesse d'essorage final sera réduite et, en cas de déséquilibre considérable de la charge, l'essorage ne sera pas effectué.

## EMPLOI DE LA MACHINE À LAVER LE LINGE

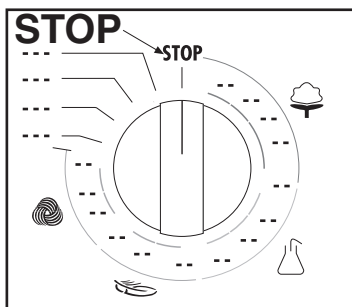
### TOUCHE DE DÉMARRAGE

Après avoir sélectionné le programme souhaité, en appuyant sur cette touche la machine à laver le linge commence le cycle

de lavage. La touche (L) s'allumera pour indiquer que le cycle de lavage est commencé.



### “STOP” SUR LE PROGRAMMATEUR

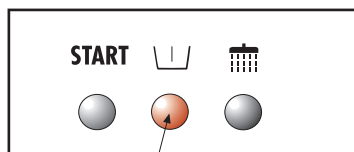


La fonction de stop consiste à reprogrammer la machine à laver le

linge. Si, pour quelque raison que ce soit, pendant un cycle de lavage on souhaite modifier ce dernier, ou si l'on décide dans un deuxième temps d'ajouter du linge à l'intérieur de la machine, il suffit tout simplement de positionner la manette du programmeur sur la position de “STOP” (la touche start commencera à clignoter), puis de reprogrammer la manette sur le nouveau programme souhaité et d'appuyer sur la touche “START”.

**Attention!!** Nous conseillons d'utiliser cette fonction uniquement si cela est strictement nécessaire et seulement si le programme devant être reprogrammé est commencé depuis 3 minutes maximum. Avant de pouvoir ouvrir le hublot après une reprogrammation, il faut attendre pendant 2 minutes pour qu'il se débloque.

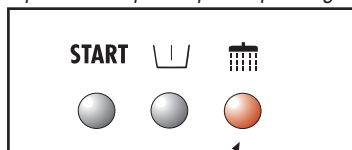
## FONCTIONS OPTIONNELLES



### PRÉLAVAGE

En appuyant sur cette touche, la machine effectue un pré-lavage avec une température maximum de 40°C. Il est possible d'utiliser cette fonction uniquement avec les programmes “COTON” et “SYNTHÉTIQUES”.

**REMARQUE:** Si l'on utilise cette fonction, le détergent doit être versé également dans la cuvette spécialement prévue pour le pré-lavage.



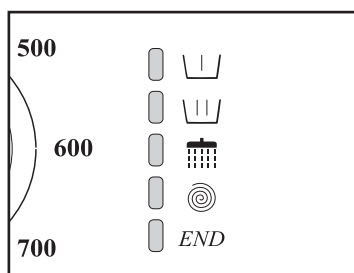
### RINÇAGE SUPPLÉMENTAIRE

La machine à laver le linge a été réalisée de façon à ce que la consommation

d'eau soit réduite au minimum. Pour les zones dans lesquelles l'eau est particulièrement douce, ou si l'on devait constater la présence éventuelle de résidus de détergent à la fin du cycle, en appuyant sur cette touche la machine effectuera un rinçage supplémentaire.

**REMARQUE:** l'emploi des fonctions optionnelles est rattaché au type de programme choisi; par conséquent, si la fonction n'est pas autorisée par le programme, il ne sera pas possible de valider la touche (voir **TABLEAU DES PROGRAMMES**).


## CONTRÔLE DES PHASES DE LAVAGE:



Dans la figure sur le côté sont reportées les 5 fonctions principales d'un cycle de lavage: **PRÉLAVAGE, LAVAGE, RINÇAGES, ESSORAGE, FIN**. Chacune de ces fonctions sera mise en évidence pendant le cycle de lavage par une del lumineuse; de cette façon, il sera toujours possible de savoir à quel point se trouve le lavage.

À la fin de l'essorage, la del correspondante restera allumée pendant 2 minutes environ, ce qui correspond au temps nécessaire afin que la porte du hublot se débloque; ensuite, la del qui correspond à “FIN” s'allumera. Maintenant, il faut appuyer sur la touche allumé/éteint, ouvrir le hublot et sortir le linge.

## TABLEAU DES PROGRAMMES












MANETTE DES PROGRAMMES	TEMPÉRATURES DE SERVICE	ÉTIQUETAGE	TYPES DE TISSUS	Compartiments détergent	Vitesse d'essorage	TOUCHES VALIDÉES	
							
<b>COTON</b>	90°		Tissus blancs en coton, très sales, avec taches, même de nature organique.		<b>Max</b> (ou inférieure)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTON</b>	75°		Pour draps, chemises, nappes, serviettes de bain en tissus résistants, très sales.		<b>Max</b> (ou inférieure)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTON*</b>	60°		Pour chemises, nappes, serviettes de bain en tissus résistants, normalement sales.		<b>Max</b> (ou inférieure)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTON</b>	40°		Tissus blancs et colorés, résistants, très sales.		<b>Max</b> (ou inférieure)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>COTON</b>	30°		Tissus avec couleurs délicates, linge légèrement sale.		<b>Max</b> (ou inférieure)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SYNTHÉTIQUES</b>	60°		Tissus synthétiques avec couleurs résistantes, très sales.		<b>800</b> (ou inférieure)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SYNTHÉTIQUES</b>	50°		Tissus synthétiques avec couleurs résistantes, normalement sales.		<b>800</b> (ou inférieure)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SYNTHÉTIQUES</b>	40°		Tissus synthétiques avec couleurs délicates, peu sales.		<b>800</b> (ou inférieure)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>SYNTHÉTIQUES</b>	30°		Tissus synthétiques avec couleurs délicates, peu sales.		<b>800</b> (ou inférieure)	<input checked="" type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>
<b>LINGE DÉLICAT</b>	40°		Tissus en coton délicat, viscose et mixtes délicats.		<b>500</b> (ou inférieure)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LINGE DÉLICAT</b>	30°		Tissus en coton délicat, viscose et mixtes délicats.		<b>500</b> (ou inférieure)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LINGE DÉLICAT</b>	FROID	—	Tissus en soie et mixtes délicats.		<b>500</b> (ou inférieure)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LAINÉ ****</b>	40°		Tissus en laine, lavables à la machine.		<b>800</b> (ou inférieure)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LAINÉ</b>	30°		Tissus en laine, lavables à la machine.		<b>800</b> (ou inférieure)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LAINÉ</b>	FROID	—	Tissus en laine, lavables à la machine.		<b>800</b> (ou inférieure)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
<b>LAVAGE À LA MAIN</b>	30°		Tissus lavables à la main.		<b>800</b> (ou inférieure)	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

**1** OPTIONNEL, AVEC LA TOUCHE DE PRÉLAVAGE APPUYÉE ● FONCTION VALIDÉE ○ FONCTION NON VALIDÉE

\* Programme de référence pour la classification énergétique, conformément à la norme EN 60456.

\*\*\* Programme de référence pour pure laine vierge.

## TABLEAU DES PROGRAMMES

MANETTE DES PROGRAMMES	TEMPÉRATURES DE SERVICE	ÉTIQUETAGE	TYPES DE TISSUS	Compar- timents détergent	Vitesse d'esso- rage	TOUCHES VALIDÉES	
							
<b>LAVAGE RAPIDE</b>	40°	—	Ce programme permet de laver le linge peu sale en 35 min. à une température de 40° max.		800 (ou inférieure)		
<b>RINÇAGES</b>	—	—	Pour rincer et rafraîchir le linge		Max		
<b>ÉVACUATION ET ESSORAGE</b>	—	—	Évacuation et essorage final		Max		

 FONCTION VALIDÉE  FONCTION NON VALIDÉE

### SYSTÈME D'IDENTIFICATION DU CHARGEMENT INTELLIGENT

La machine à laver le linge électronique est équipée d'un système spécial, qui reconnaît automatiquement la quantité de linge qui a été introduite, réglant en conséquence le nombre de litres d'eau à utiliser pendant le lavage et réduisant proportionnellement les temps de lavage; cela permet d'obtenir une épargne d'eau, de temps et d'énergie. Si la quantité de vêtements devant être lavés est inférieure à la charge maximum conseillée (voir tableau des caractéristiques techniques), la quantité d'eau utilisée pour le lavage diminuera dans la proportion de 2 litres environ pour chaque Kg. de linge en moins. En cas de lavages à demi-charge ou inférieurs, la machine effectuera automatiquement un rinçage de moins par rapport à ceux qui sont prévus.

REMARQUE: Cette fonction est active uniquement pour les programmes coton.

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

MODEL	XF6800EL
<b>Dimensions:</b>	
Largeur cm.:	59,5
Hauteur cm.:	85,0
Profondeur cm.:	55,0
<b>Charge maximum conseillée pendant le lavage:</b>	
	6,0 Kg
	3,0 Kg
	1,5 Kg
<b>Essorage: (rpm)</b>	800
<b>Pression de l'eau:</b>	min. 0,05 MPa - max. 1 MPa
<b>Puissance max. absorbée / Branchement électrique</b>	Voir plaquette des caractéristiques

\* Pour faire en sorte que la charge à l'intérieur de la machine soit correctement équilibrée et afin d'éviter toute vibration excessive pendant l'essorage, la quantité de vêtements devant être lavée ne doit pas être inférieure à 1 Kg.

Atención al Cliente  
y Servicio técnico

**NEW  
POL®**



**902 395 395**  
**LINEA DIRECTA**  
(SOLO PARA ESPAÑA)